

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including

1 - 15

To be completed on the sender's own responsibility

ADI DG 07

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays)  Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach					INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)								
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS Organize Sanayi Bolgesi PK255					16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) MARS LOGISTICS								
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu Bursa - Tuerkiye Country / Pays Türkei					17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) LADIK LADIK NAKLIYAT ve TIC.A.Ş. Turgut Özal Mahallesi 1467/1 Cade Motor İş Merkezi No: 63 Kat 9 Daire 28/29 Bakkent / Y.mahalle / ANKARA Tel: 0312 396 01 88 Fax: 396 01 91 Havva V.D: 6020023835								
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Magna PT S.p.A. Via del Ciclamini 4 70026 Modugno Place / Lieu Modugno (BARI) Date / Date 21.02.2023					18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs								
5 Attached documents Documents annexés Warenbegleitschein-Nr.: 291556													
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis		8 Method of packaging Mode d'emballage		9 Nature of the goods Nature de la marchandise		10 Statistic number No. Statistique		11 Gross weight kg Poids brut kg		12 Volume m³ Cubage m³	
Del./INV.		Reference		Cust./Int Part N.		Qty		UoM		No.Boxes		HU Description	
7289280		P058272301		320108071R		24		ST		3		Rack Renault DCT 300	
				2510000461-006								2.186,400	
7289281		P058272301		320103469R		232		ST		29		Rack Renault DCT 300	
				2510002415-008								21.135,200	
												15.915,200	
										Total Boxes:		Total Wt. Kg/Net Wt. Kg	
										32		23.321,600/17.561,600	
Ref to No.9 Nom voit No 9		Fees label number Numéro d'opliquo		UN Number Numéro UN		Packaging Group Group d'emballage		19 To be paid by A payer par		Sender L'expéditeur		Currency Monnaie	
								Freight/Prix de transport					
								Reduction/Réductions					
13 Sender's instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: Seal No:								Subtotal/Solde					
								Surcharges/Suppléments					
								Incidental expenses/Frais					
								Accessories					
								Various/Divers					
								Total to pay					
								Total à payer					
14 Reimbursement/Remboursement													
15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement Free / Franko Not free / Non Franco Frei Frachtführ								20 Special agreements Conventions particulières					
21 Printed on Etablie a Modugno (BARI)								24 Goods received Réception des marchandises 21.02.2023 LADIK NAKLIYAT ve TIC.A.Ş. Turgut Özal Mahallesi 1467/1 Cade Motor İş Merkezi No: 63 Kat 9 Daire 28/29 Bakkent / Y.mahalle / ANKARA Tel: 0312 396 01 88 Fax: 396 01 91 Havva V.D: 6020023835					
22 In nome e per conto del mittente  Via del Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) Expéditeur				23 55AGM893 LADIK NAKLIYAT ve TIC.A.Ş. Turgut Özal Mahallesi 1467/1 Cade Motor İş Merkezi No: 63 Kat 9 Daire 28/29 Bakkent / Y.mahalle / ANKARA Tel: 0312 396 01 88 Fax: 396 01 91 Havva V.D: 6020023835				Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire					
25 Information to determine the tariff removal with border crossings From To km								Palett sender / Expéditeur des palettes Type Number No exchange Exchange					
								Palett receiver / Destinataire des palettes Type Number No exchange Exchange					
								Euro-Pallet Box pallet Simple pallet					
26 Carriers contractor								Receiver confirmation / date / signature					
27 Off. Characteristic Car Trailer								Driver confirmation / date / signature					
Used Gen Nr ☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT													



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: P058272301

Date: 21/02/2022

RECEIVER OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS / Organize Sanayi Bolgesi PK255 / TR-16372

DELIVERY NOTE : 7289280; 7289281

Date: 21/02/2022

INVOICE NUMBER: 530098858; 530098859;

Date : 21/02/2022

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number : 2510000461-006; 2510002415-008;

Customer Reference : 320108071R ; 320103469R

QUANTITY: 256 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 32 pcs

GROSS WEIGHT 23.321,6 Kg

NET WEIGHT 17.561,6 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180kg

Dimensions: 135 cm x 120 cm x 120 cm

Magna PT B.V. & Co. KG - Firmensitz: Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 • 74199 Untergruppenbach • Deutschland • Kommanditgesellschaft mit Sitz in Untergruppenbach • Amtsgericht Stuttgart HRA 104271 • Persönlich haftende Gesellschafterin: Magna PT Management B.V. mit Satzungssitz in Amsterdam (Handelsregister Niederlande, Firmenr. 85899568) und Verwaltungssitz in Untergruppenbach • Umsatzsteuer-ID-Nr. DE148128877
Geschäftsführung: Sandro Morandini, Thomas Klett • www.magna.com



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Firma
OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
Oyak K. Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Lieferschein-Nr. / Datum: 7289281 / 21.02.2023
Bestell-Nr.: 684532
Bestell-Datum:
Lieferanten-Nr.: 0025566103
Auftragsnr. / Datum: 899075 / 16.02.2023
Auftraggeber: 10006847
Warenempfänger: 30008097
01 Serie
Sachbearbeiter Logistik: D#Oronzo, Giuseppe
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858-645 / 654

Abladestelle: F03

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 21.135,200 KG Nettogewicht 15.915,200 KG

309753

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510002415-008 HF-BDV DW5*007 H5H Kundenartikelnummer 320103469RPosition2	232 ST	15.915,200 KG

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
16372 BURSA - TUERKIYE

Beleg-Nr. / Datum
7289281 / 27.02.2023

Seite
2

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
	Serialnr.:	(320103469RTBVK3682, 320103469RTBWB1755, 320103469RTBWB180C, 320103469RTBWB1817, 320103469RTBWB184D, 320103469RTBWB1875, 320103469RTBWB1D74, 320103469RTBWB1D76 - 320103469RTBWB1D79, 320103469RTBWB1D7A - 320103469RTBWB1D7F, 320103469RTBWB1D80 - 320103469RTBWB1D88, 320103469RTBWB1D8A, 320103469RTBWB1D8B, 320103469RTBWB1D8D - 320103469RTBWB1D8F, 320103469RTBWB1D91 - 320103469RTBWB1D95, 320103469RTBWB1D97 - 320103469RTBWB1D99, 320103469RTBWB1D9A, 320103469RTBWB1D9B, 320103469RTBWB1D9D, 320103469RTBWB1DA2, 320103469RTBWB1DA4, 320103469RTBWB1DA5, 320103469RTBWB1DA8, 320103469RTBWB1DAB, 320103469RTBWB1DB0, 320103469RTBWB2137 - 320103469RTBWB2139, 320103469RTBWB213B, 320103469RTBWB213C, 320103469RTBWB2142, 320103469RTBWB2143, 320103469RTBWB2145, 320103469RTBWB214E, 320103469RTBWB2153, 320103469RTBWB2156, 320103469RTBWB2158, 320103469RTBWB215C, 320103469RTBWB215D, 320103469RTBWB2163, 320103469RTBWB2164, 320103469RTBWB2166, 320103469RTBWB2167, 320103469RTBWB2169, 320103469RTBWB216A, 320103469RTBWB216B, 320103469RTBWB216D - 320103469RTBWB216F, 320103469RTBWB2170 - 320103469RTBWB2172, 320103469RTBWB2174 - 320103469RTBWB2179, 320103469RTBWB217A - 320103469RTBWB217F, 320103469RTBWB218F, 320103469RTBWB2190, 320103469RTBWB2192, 320103469RTBWB2194 - 320103469RTBWB2199, 320103469RTBWB219A - 320103469RTBWB219F, 320103469RTBWB21A0 - 320103469RTBWB21A9, 320103469RTBWB21AA - 320103469RTBWB21AF, 320103469RTBWB21B0 - 320103469RTBWB21B9, 320103469RTBWB21BA - 320103469RTBWB21BF, 320103469RTBWB21C0 - 320103469RTBWB21C9, 320103469RTBWB21CA - 320103469RTBWB21CF, 320103469RTBWB21D0 - 320103469RTBWB21D6, 320103469RTBWB21D8, 320103469RTBWB21D9, 320103469RTBWB21DA -	

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
16372 BURSA - TUERKIYE

Beleg-Nr. / Datum
7289281 / 27.02.2023

Seite
3

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
900001	TBA-501665 Rack Renault DCT 300 Kundenartikelnummer MFM---1353	320103469RTBWB21DF, 320103469RTBWB21E0 - 320103469RTBWB21E9, 320103469RTBWB21EA, 320103469RTBWB21EB, 320103469RTBWB21F4 - 320103469RTBWB21F9, 320103469RTBWB21FA - 320103469RTBWB21FF, 320103469RTBWB2200 - 320103469RTBWB2209, 320103469RTBWB220A - 320103469RTBWB220F, 320103469RTBWB2210 - 320103469RTBWB2219, 320103469RTBWB221A - 320103469RTBWB221C, 320103469RTBWB221E, 320103469RTBWB221F, 320103469RTBWB2223, 320103469RTBWB2224, 320103469RTBWB2226 - 320103469RTBWB2228, 320103469RTBWB222A - 320103469RTBWB222F, 320103469RTBWB2230) 29 ST	5.220 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

OYAK RENAULT OTOMOBIL
FABRIKALARI AS

Organize Sanayi Bolgesi. Mavi Cadde. 1
16372 BURSA (NİLÜFER)-TUERKIYE
TÜRKEI

Invoice no. / Date: 530098859 / 21.02.2023
Services rendered: 21.02.2023
Purch. ord. no.: P058272301
Purchase Date:
Supplier's no.: 255661
Delivery no. / Date: 7289281 / 21.02.2023
Order no. / Date: 899075 / 16.02.2023
Supplier Delivery Note: 0007289281
Customer no.: 10007593
Consignee: 30008097
01 Serie
Our VAT-ID: IT00135049997
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address

Firma
OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
Oyak K. Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Loading station: F03

Invoice

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 21.135,200 KG Net weight 15.915,200 KG

Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002415-008		HF-BDV DW5*007 H5H				
	Customer material no. 320103469R Item 2						
	232 PC		1.270,80	EUR	1 PC		294.825,60
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

OYAK RENAULT OTOMOBIL
Organize Sanayi Bolgesi. Mavi Cadde. 1
16372 BURSA (NİLÜFER)-TUERKIYE

Date/Doc. no.
21.02.2023 / 530098859

Page
2

Total items			294.825,60
Value Added Tax	0,000	294.825,60	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			294.825,60
Final amount in local currency EUR			294.825,60

Terms of payment: Up to 30.04.2023 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

Exporter / Sender:
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

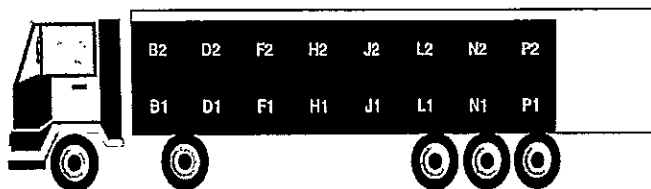
Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

IT.Truck - P058272301

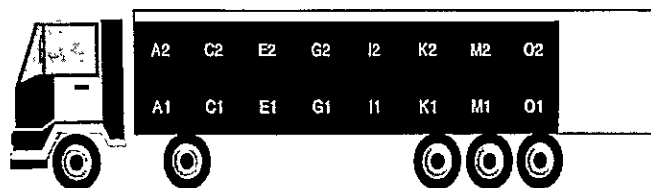
R



T



L



Details KG/ML

1m	2m	3m	4m	5m	6m	7m	8m	9m	10m	11m	12m	13m	14m	15m	16m	17m	18m
2152	2157	2159	2159	2159	2159	2159	2159	2159	2159	1728	0	0	0	0	0	0	0

Loading Details

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
A1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF-BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
A2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF-BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
B1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
B2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF-BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
C1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
C2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
D1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
D2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
E1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
E2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
F1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
F2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
G1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
G2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
H1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
H2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
I1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
I2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
J1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
J2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
K1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
K2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
L1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
L2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
M1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
M2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
N1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
N2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
O1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
O2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
P1	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729
P2	MAGNA PT B VET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF-BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM---1353		GERB--1335	729